

29-10-1979



32

[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

Nr. 10.146/II/P

BETREFT

[REDACTED]

Mijnheer de Directeur-Generaal,

In haar vergadering van 21 juni 1979 heeft de Vaste Commissie voor Taaltoezicht een onderzoek gewijd aan een klacht tegen het centraal bestuur van de N.M.B.S. wegens het ter beschikking stellen van tweetalige dienstreisgidsen aan de plaatselijke en gewestelijke diensten uit het Nederlandse, het Franse en het Duitse taalgebied.

Uit de verstrekte inlichtingen is gebleken dat de dienstreisgids een in groter formaat opgemaakte reproductie is van de officiële tweetalige reisgids. Uiteraard is het titelblad van de dienstreisgids aangepast.

Deze dienstreisgids wordt gebruikt door het personeel van de N.M.B.S. dat nauw betrokken is bij de reizigerstreindienst en steeds moet kunnen beschikken over een keurig bijgehouden afdruk. Er is evenwel geen essentieel verschil met de tweetalige officiële reisgids.

./.

De tweetaligheid van de dienstreisgids is steeds verantwoord geweest omdat de dienstregelingen die erin voorkomen altijd betrekking hebben op alle spoorlijnen van het land waarvan de meeste en ook de belangrijkste de verschillende taalgebieden bestrijken (advies nr. 4742/II/N van 17/10/78).

De dienstreisgids is gericht aan personeel dat tot 2 taalgroepen behoort, in Brussel tweetalig is en zich verplaatst met treinen die over verschillende taalgebieden rijden.

Overeenkomstig artikel 17 § 2 der S.W.T. dienen de dienstorders en de onderrichtingen aan het personeel, zomede de formulieren en drukwerken voor de binnendienst in het Nederlands en in het Frans te worden gesteld.

De Commissie oordeelt derhalve dat de klacht ontvankelijk is doch niet gegrond.

Afschrift van deze brief wordt aan klager gestuurd.

Hoogachtend,

DE VOORZITTER,

